

LA PAVONI



MODELLO EUROBAR

Dal 1905 macchine per caffè



 la Pavoni



EDL

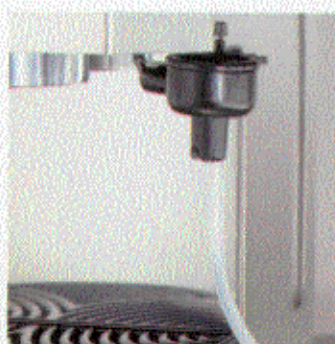
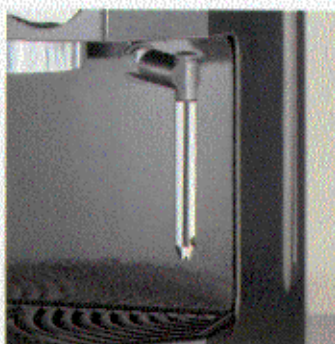


JDL

EDL



BL



ESPRESSO

DOTATA DI PORTAFILTRO PRESSURIZZATO AUTOMATICO, ESPRESSO CREMA, CONSENTE DI OTTENERE ESPRESSI CREMOSI E RICCHI DI SAPORE. INDIPENDENTEMENTE DAL TIPO DI MACINATURA E MISCELA USATI.

IL PORTAFILTRO ESPRESSO CREMA, CORREDATO DI UN UNICO FILTRO, CON IL MOVIMENTO DI INSERIMENTO NEL GRUPPO, CHIUDE L'EROGAZIONE DEL CAFFÈ PER MEZZO DI UN SISTEMA BREVETTATO E CONSENTE UNA PRE INFUSIONE SOTTO PRESSIONE CHE ESTRAE DAL CAFFÈ MACINATO TUTTO L'AROMA ED IL GUSTO. IL PORTAFILTRO È INOLTRE PREDISPOSTO PER L'UTILIZZO DI TUTTI I TIPI DI CIALDA IN CARTA, MORBIDE O PRESSATE.

IT IS FITTED WITH AN AUTOMATIC PRESSURIZED FILTER HOLDER, ESPRESSO CREMA, WHICH GUARANTEES A "CREMA" ON THE COFFEE NO MATTER WHAT COFFEE BLEND OR GRIND IS USED. THE ESPRESSO CREMA FILTER HOLDER FITTED WITH ONE ONLY FILTER, BY HOOKING IT TO THE GROUP STOPS THE BREWING PROCESS BY MEANS OF A PATENTED SYSTEM AND ENABLES A PRE-INFUSION UNDER PRESSURE WHICH TAKES OUT OF THE COFFEE ALL ITS FLAVOUR AND TASTE. THE FILTER HOLDER IS FITTED FOR THE USE OF ALL KINDS OF COFFEE PODS, THOSE IN PAPER, SOFT OR PRESSED.

DOTÉE DU PORTE-FILTRE PRESSURISÉ AUTOMATIQUE ESPRESSO CREMA, PERMET D'OBTENIR DES CAFÉS ESPRESSO CREMEUX, INDÉPENDAMMENT DU GENRE DE MOULURE ET DE MÉLANGE EMPLOYÉS.

LE PORTE-FILTRE ESPRESSO CREMA, DOTÉ D'UN SEUL FILTRE EN L'ACCROCHANT AU GROUPE FERME LA DISTRIBUTION DE CAFÉ PAR MOYEN D'UN SYSTÈME BREVETÉ, ET PERMET UNE PRE-INFUSION SOUS PRESSION QUI EXTRAIT DU CAFÉ MOULU TOUT ARÔME ET GOÛT. LE PORTE-FILTRE EST PREDISPOSÉ EN OUTRE POUR L'EMPLOI DES PASTILLES DE CAFÉ DE TOUTS LES GENRES, CELLES EN PAPIER, MOELLES OU PRESSÉES.

DIE MASCHINE IST MIT EINEM AUTOMATISCHEN DRUCKREGULIERTEN SPEZIALSIEBTRÄGER ESPRESSO CREMA AUSGERÜSTET, DER UNABHÄNGIG VOM MAHLGRAD ODER VERWENDETEN KAFFEEMISCHUNG IMMER FÜR CREMIGEN ESPRESSO SORGT. DER ESPRESSO CREMA SIEBTRÄGER, MIT EINZIGEM FILTER, NACH DER KUPPLUNG IN DER GRUPPE STOPPT DIE BRÜHUNG DES KAFFEES DURCH EINEM PATENTIERTEM SYSTEM UND ERLAUBT EINE VORINFUSION, DIE AROMA UND GESCHMACK AM BESTEN HERAUSZIEHT. DER SIEBTRÄGER IST AUSSERDEM FÜR DIE BENUTZUNG VON KAFFEETABS JEDER ART (SOWIE WEICH ALS AUCH GEPRESST) GEEIGNET.

LO SPECIALE TURBO CAPPUCCINO, GRAZIE ALL'EFFETTO TURBINA, PERMETTE DI AVERE IL LATTE EMULSIONATO CALDO E RICCO DI SCHIUMA E LA PREPARAZIONE DI TEA ED ALTRE BEVANDE CALDE.

THE SPECIAL TURBO CAPPUCCINO THANKS TO THE "TURBINE EFFECT" MAKES EASILY AN ABUNDANCE OF FROTHY HOT MILK AND ENABLES THE PREPARATION OF TEA AND OF ANY OTHER HOT DRINK.

LE TURBO CAPPUCCINO, GRÂCE À "L'EFFET TURBINE" PERMET DE OBTENIR UN LAIT CHAUD EMULSIONNÉ ET MOUSSEUX ET DE PRÉPARER DU THÉ ET TOUTE AUTRE BOISSON CHAUDE.

DER SPEZIELLE TURBO CAPPUCCINO, DANK DEN "TURBINE EFFEKT" VORBEREITET TEE, WARME GETRÄNKE UND DAS KORREKTE AUFSCÄUMEN VON MILCH FÜR CAPPUCCINO.



IL MACINADATORE HA UN CONTENITORE PER CAFFÈ IN GRANI CON CAPACITÀ DI 250 GR. E CONSENTE UNA AMPIA REGOLAZIONE DELLA MACINATURA DEL CAFFÈ. DOSATORE CON QUANTITÀ PREDETERMINATA CAFFÈ MACINATO.

THE COFFEE GRINDER-BATCHER HAS A TOP CONTAINER FOR COFFEE BEANS, CAPACITY GR. 250. IT IS FITTED WITH PLAIN MILLS ALLOWING A WIDE REGULATION OF THE COFFEE GRIND. DOSER WITH PREDETERMINED QUANTITY OF GROUND COFFEE.

LE MOULIN-DOSEUR A CAFÉ EST DOTÉ D'UN RÉCIPIENT POUR LE CAFÉ EN GRAINS DONT LA CAPACITÉ EST 250 GR., ET PERMET UNE LARGE RÉGULATION DE LA MOULURE DU CAFÉ. DOSEUR AVEC QUANTITÉ PRÉ-TERMINÉE DE CAFÉ MOULU.

DIE KAFFEEDOSIERMÜHLE HAT EINEN BOHNENBEHÄLTER MIT EINER KAPAZITÄT VON 250 GR., UND GESTATTET EINE EXAKTE EINSTELLUNG DES GEWÜNSCHTEN MAHLGRADS. DOSIEREINRICHTUNG MIT EINGESTELLTER MENGE VON GEMAHLENEM KAFFEE.

IL CAPPUCCINO AUTOMATIC ASPIRA AUTOMATICAMENTE IL LATTE DIRETTAMENTE DAL CONTENITORE. LO VAPORIZZA E LO EROGA CALDO E PERFETTAMENTE MONTATO NELLA TAZZA; ESCLUDENDO LA MANUALITÀ DELL'OPERATORE, GARANTISCE LA MASSIMA IGIENE.

THE CAPPUCCINO AUTOMATIC SYSTEM EASILY AND IMMEDIATELY TAKES THE MILK DIRECTLY FROM ITS CONTAINER DELIVERING IT PERFECTLY FROTHED AND HEATED INTO THE CUP. THE SYSTEM ENSURES MAXIMUM HYGIENE, REQUIRES NO MANUAL DEXTERITY FROM THE OPERATOR.

LE CAPPUCCINO AUTOMATIC ASPIRE AUTOMATIQUEMENT LE LAIT, LE VAPORISE ET LE FAIT SORTIR CHAUD ET PARFAITEMENT MOUSSEUX DANS LA TASSE; EN EXCLUANT TOUTE OPERATION MANUELLE, ASSURE LE MAXIMUM D'HYGIENE.

DER SPEZIELLE CAPPUCCINO AUTOMATIC SAUGT DIE MILCH DIREKT AUS DEM VORRATSBEHÄLTER AN ERHIZT UND PERFEKT AUFGESCHAUMT IN DIE TASSE GIBT, DIESES GERÄT ERFORDERT VOM ANWENDER KEINE BESONDERE GESCHICKLICHKEIT.



LA MACCHINA È DOTATA DI UNA PIASTRA SCALDATAZZE ATTIVA PER MANTENERE LE TAZZE SEMPRE CALDE.

THE MACHINE IS FITTED WITH AN ACTIVE CUPS WARMING PLATE TO KEEP THE CUPS ALWAYS WARM.

LA MACHINE EST DOTÉE D'UN CHAUFFE TASSES ACTIVE POUR MAINTENIR LES TASSES TOUJOURS CHAUDES.

DIE MASCHINE IST MIT EINEM TASSENWÄRMER WERSCHEN, UM DIE TASSEN IMMER WARM ZU HABEN.



CAFÈ CREME



CAPPUCCINO



CIOCCOLATA



PUNCH



TEA



**CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL SPECIFICATIONS
CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES
TECHNISCHE DATEN**

Eurobar Eurobar
De Luxe

<p>Carrozzeria in lamiera, con serbatoio acqua trasparente estraibile, capacità 2,9 lt. (pari a 60 tazze di espresso) Metal body, with removable transparent water tank, capacity 2,9 lt. (i.e. 60 cups of espresso) Carrossée en métal, avec réservoir transparent pour l'eau qui peut être extrait, capacité 2,9 lt (correspondants à 60 tasses de café espresso) Gehäuse aus Metall mit abnehmbarem durchsichtigem Wassertank, Inhalt 2,9 lt. (d.h. 60 Tassen von Espresso).</p>	•	/
<p>Carrozzeria in acciaio inox, con serbatoio acqua trasparente estraibile, capacità 2,9 lt. (pari a 60 tazze di espresso) Stainless steel body, with removable transparent water tank, capacity 2,9 lt. (i.e. 60 cups of espresso) Carrossée en acier inox, avec réservoir transparent pour l'eau qui peut être extrait, capacité 2,9 lt (correspondants à 60 tasses de café espresso) Gehäuse aus Inoxidstahl mit abnehmbarem durchsichtigem Wassertank, Inhalt 2,9 lt. (d.h. 60 Tassen von Espresso).</p>	/	•
<p>Portafiltro pressurizzato automatico Automatico pressurized filter holder Portafiltre pressurisée automatique Automatische Druckableitbrüger</p>	•	•
<p>Filtro speciale per singole porzioni di caffè in bustina (cialda) Special filter for single cups of coffee in bags (pod) Filtre spécial pour des doses individuelles de café en sachets (dose) Speziell Siebträger für Kaffeedosen (Dose)</p>	•	•
<p>Rubinetto vapore con dispositivo intercambiabile turbo cappuccino / Cappuccino Automatico Steam tap with interchangeable device turbo cappuccino / Cappuccino Automatic Robinet vapeur avec dispositif interchangeable turbo cappuccino / Cappuccino Automatic Dampfheiß mit austauschbarer Vorrichtung Turbo Cappuccino / Cappuccino Automatic</p>	•	•
<p>Caldala in acciaio inox con elemento riscaldante a 900 W, termostato caffè, termostato vapore, valvola di sicurezza sulla caldaia, termoprotettore sulla pompa, termostato di sicurezza con riarmo manuale Boiler in stainless steel with 900 W heating element, coffee and steam thermostats, safety valve on the boiler, thermoprotector on the pump, manual reset safety thermostat Chaudière en acier inox avec résistance à 900 W, thermostat du café et de la vapeur, valve de sécurité sur la chaudière, thermoprotecteur sur la pompe, thermostat de sécurité à rétablissement manuel Kessel aus rostfreiem Edelstahl mit 900 Watt Heizung Kaffee u. Dampfthermostat, Kesselsicherheitsventil, Thermoschutz auf die Pumpe, Sicherheitsthermostat mit Handwiederinbetriebsetzung</p>	•	•
<p>Piastra scald tazze attiva per mantenere le tazze sempre calde Active cups warming plate to keep the cups always warm Chauffe tasses active pour maintenir les tasses toujours chaudes Tassenwärmer, um die Tassen immer warm zu haben.</p>	•	•
<p>Pressione massima della pompa: 15 Bar, assorbimento 50 W Maximum pressure of the pump: 15 Bars, absorption 50 W Pression maximale de la pompe: 15 Bar, absorption 50 W Maximaler Pumpendruck: 15 Bar, Aufnahme 50 W</p>	•	•
<p>Tempo di riscaldamento, compreso scald tazze, 6 minuti Heating time, cups warmer included, 6 minutes Temps de chauffage, chauffe tasses compris, 5 minutes Aufheizzeit, Tassenwärmer eingeschlossen, 5 Minuten</p>	•	•
<p>Larghezza mm. 225, profondità mm. 265, altezza mm. 290 Width mm. 225, depth mm. 265, height mm. 290 Longueur mm. 225, profondeur mm. 265, hauteur mm. 290 Breite mm. 225, Tiefe mm. 265, Höhe mm. 290</p>	•	•
<p>Peso: 7,2 Kg. Weight: 7,2 Kg. Poids: 7,2 Kg. Gewicht: 7,2 Kg.</p>	•	•
<p>Lunghezza cavo alimentazione: 1300 mm. Power cable length: 1300 mm. Longueur du câble d'alimentation: 1300 mm. Kabellänge: 1300 mm.</p>	•	•
<p>Allimentazione: 230 V. 50 Hz, oppure 120 V. 60 Hz Electrical power: 230 V. 50 Hz, or 120 V. 60 Hz Alimentation: 230 V. 50 Hz, ou 120 V. 60 Hz Anschlusswerte: 230 V. 50 Hz oder 120 V. 60 Hz</p>	•	•
<p>Accessori: Supplied with: Accessoires: Zubehör:</p> <p>misurino per dosatura caffè coffee measuring spoon mesure pour le dosage du café Messlöffel</p> <p>adattatore e filtro 1 dose per cialda adapter and filter 1 dose for pods adaptateur et filtre 1 dose pour pastilles Siebleinlage für Pods und Sieb für 1 dosle Pods</p> <p>Cappuccino Automatic Cappuccino Automatic Cappuccino Automatic Cappuccino Automatic</p>	•	•
	•	•



MODELLO MODEL MODELE MODELL	CAPACITÀ CONTENITORE CAPACITY CONTAINER CAPACITÉ DU RÉCIPENT BEHÄLTER KAPAZITÄT	POTENZA MOTORE POWER PUISSANCE LEISTUNGSFÄHIGKEIT	GIRI MINUTO R.P.M. TOURSPMINUTE UMDREHUNGEN PRO MINUTE	DIAMETRO MACINE DIAMETRE MILLSTONE DIAMETRE DES MEULES DIAMETER DER MAHLSCHREIBEN	ALTEZZA HEIGHT HAUTEUR HÖHE	LARGHEZZA WIDTH LARGEUR BREITE	PROFONDITÀ DEPTH PROFONDEUR TIEFE	PESO WEIGHT POIDS GEWICHT
JOLLY	250 GR.	95 WATT	1400	50 mm.	300 mm.	130 mm.	230 mm.	4,0 KG
JOLLY DOGATO	250 GR.	95 WATT	1400	50 mm.	305 mm.	135 mm.	280 mm.	4,5 KG



MODELLO MODEL MODELE MODELL	LARGHEZZA WIDTH LARGEUR BREITE	ALTEZZA HEIGHT HAUTEUR HÖHE	PROFONDITÀ DEPTH PROFONDEUR TIEFE
BASE PER SET (IN METALLO) PLINTH (IN METAL) BASE POUR SET (IN METAL) GRUNDPLATTE FÜR SET (AUS METALL)	515 mm.	70 mm.	380 mm.